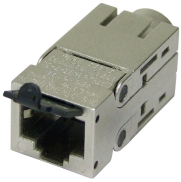


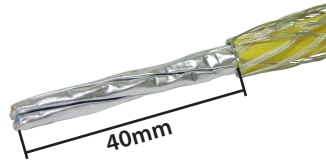
Montageanleitung NewLine RJpro Instruction de montage NewLine RJpro Assembly instruction NewLine RJpro



RJpro gold: 408-5790.01, Kat. 6A
RJpro silber: 408-5794.01, Kat. 6A

RJpro or: 408-5790.01, Cat. 6A
RJpro argent: 408-5794.01, Cat. 6A

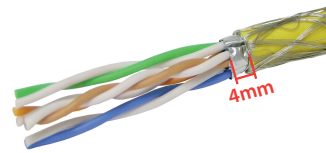
RJpro gold: 408-5790.01, Cat. 6A
RJpro silver: 408-5794.01, Cat. 6A



Abmanteln, ca. 40mm
Schirm nach hinten legen

Dénuder la gaine extérieure, env. 40mm
Tirer la tresse en arrière

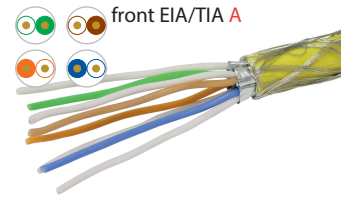
Strip the outer sheath, approx. 40mm
Pull back the copper braid



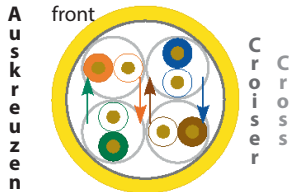
Folien bis auf ca. 4mm entfernen

Couper les feuilles d'alu à 4mm de la gaine

Strip the alu-foils up to 4mm from the outer sheet



Paare aufdrehen, Adern strecken und wie oben anordnen
*** Wenn nötig auskreuzen**
Dé-tresser les paires, lisser les fils et aligner comme sur l'image
*** Si nécessaire - croiser le câble**
Open the pairs, arrange the conductors and place them as shown up
*** If necessary, cross the cable**



vor dem Auskreuzen!

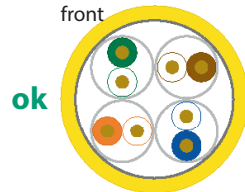
* Aderpaar wie folgt auskreuzen: orange mit grün und blau mit braun

avant croisement!

* croiser le câble comme suit: orange avec vert et bleu avec brun

before crossing!

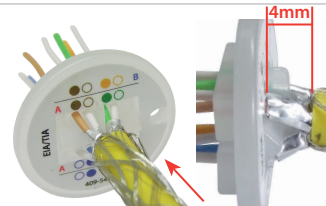
* Cross the pairs as follows: orange with green and blue with brown



nach dem Auskreuzen!

après croisement!

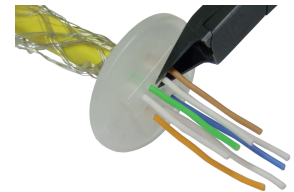
after crossing!



Adernpaare gestuft zurückschneiden, Kabel in die Montagehilfe (409-5415) einfahren; (Kabel zentrisch zum Kreuz in die Montagehilfe einfahren)

Couper les paires en échelles avant de les insérer dans l'aide assemblage (409-5415); (cœur du câble au centre de l'aide assemblage)

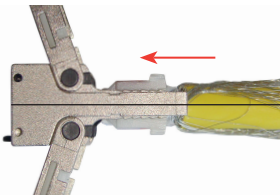
Cut back pairs graded, insert cable into assembly tool (409-5415) (Place the cable central into the assembly tool)



Adern mit watenfreiem Seitenschneider zurückschneiden

Couper les fils avec pince tranchant sans biseau

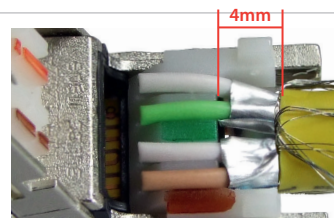
Cut the conductors with flat side cutter



Kabel gerade (ohne verkanten) in Buchse einfahren, Adern in die Kerben eindrücken

Insérer le câble droit (pas torsion), insérer les fils dans les encoches correspondantes

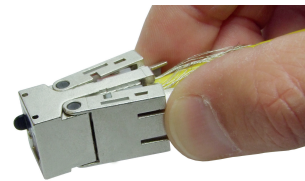
Align cable straight (without twist) into the connector, push conductors into the notches



Sichtkontrolle der Adern

Contrôler la position des conducteurs

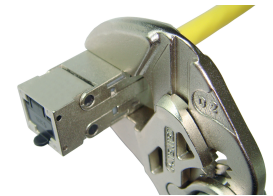
Visual inspection of the conductors



Beide Deckel gleichzeitig bis zum Einrasten zusammendrücken

Fermer les couvercles en même temps

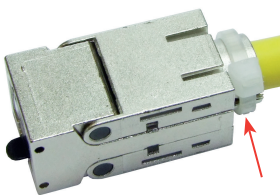
Press both lids and snap together



Zur Montageerleichterung mit Parallelverpresszange (409-5421) verpressen

Pour faciliter le montage final utiliser la pince plate (409-5421)

Use the pliers wrench (409-5421) for easier final assembling



Mit Kabelbinder befestigen. Schirmgeflecht zurückschneiden
Zum Erreichen von Schirmdämpfungswerten >60dB ist anstelle des Kabelbinders der Schirmring 950-5424 zu verwenden.

Fixer avec attache câbles. Couper la tresse Pour obtenir des valeurs d'atténuation d'écran >60dB l'anneau de blindage 950-5424 est à utiliser au lieu des languettes standard.

Fit with cable ties. Cut down copper braid In order to achieve shielding effectiveness values >60dB use instead of the cable tie the shield ring 950-5424.



Integrierter Staubschutz Für den Einbau in Dosen muss der Staubschutz entfernt werden.

Anti-poussière intégré Pour le montage dans des kits, retirer l'anti-poussière.

Integrated dust protection For installation in sockets the dust protection must be removed.

Wichtig!
Important!
Important!

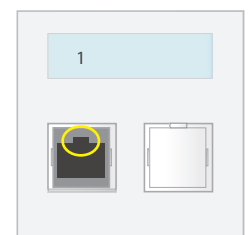
Buchse im Panel und Dose beschriften
Étiquetter prise en panneau et installation
Label connector in panel and socket



Einbau der RJpro-Buchse
Panel: Verriegelung unten
Dose: Verriegelung oben

Montage de la prise RJpro
Panneau: Verrouillage en bas
Kit: Verrouillage en haut

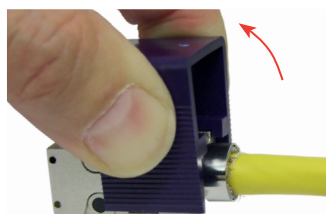
RJpro-connector installation
Panel: Bolting device down
Socket: Bolting device up



NVP + Artikel + BKS-Nr / DP + Article + Réf. BKS / SV + product + No. BKS:

Buchse / prise / connector:	NewLine RJpro gold	408-5790.01
	NewLine RJpro silber	408-5794.01
Kabel / câble / cable:	0,80 NewLine 700	501-13098h
	0,80 NewLine 1000/723	501-13080h
	0,80 NewLine 1200/722	501-13081h

Montagehilfe / l'aide assemblage / assembly tool	409-5415
Seitenschneider watenfrei / pince tranchant sans biseau / flat side cutter	409-7470
Öffnungswerkzeug / Outil de démontage / Opening tool	409-5414
Parallelverpresszange / Pince plate / Pliers wrench	409-5421
Ring / Anneau / Ring	950-5424



Öffnen der Buchse:
Das Werkzeug (409-5414) zusammendrücken bis der Deckel offen ist
Ouvrir la prise:
Serrer l'outil (409-5414) jusqu'à l'ouverture complète du couvercle
Open the connector:
Push the opening tool (409-5414) together until lid is open